

Bản án số: 02/2024/HS-ST

Ngày: 10-01-2024

NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TÂN HỒNG, TỈNH ĐỒNG THÁP

- **Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Phạm Văn Tựu.

Các Hội thẩm nhân dân:

Ông Bùi Văn Sinh.

Ông Trần Chí Thanh.

- **Thư ký phiên tòa:** Ông Trần Vũ Bình - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Tân Hồng, tỉnh Đồng Tháp.

- **Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Hồng, tỉnh Đồng Tháp tham gia phiên tòa:** Ông Bùi Minh Hậu - Kiểm sát viên.

Vào ngày 29 tháng 12 năm 2023 và ngày 10 tháng 01 năm 2024 tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Tân Hồng, tỉnh Đồng Tháp xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 61/2023/TLST-HS ngày 21 tháng 11 năm 2023 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 58/2023/QĐXXST-HS ngày 15 tháng 12 năm 2023 và theo Quyết định hoãn phiên tòa số 05/2023/HSST-QĐ ngày 29 tháng 12 năm 2023 đối với bị cáo:

Hồ Minh Th, sinh ngày 26-9-2003 tại tỉnh Đồng Tháp; Nơi cư trú: Ấp Gò D, xã Bình Phú huyện Tân Hồng tỉnh Đồng Tháp; Nghề nghiệp: Làm thuê; Trình độ văn hóa (học vấn): 5/12; Dân tộc: Kinh; Giới tính: Nam; Tôn giáo: Không; Quốc tịch: Việt Nam; Con ông Hồ Văn Đ, sinh năm 1977 và con bà Nguyễn Thị D, sinh năm 1985; Bị cáo là con một trong gia đình; Tiền án: Không; Tiền sự: Không; Về nhân thân: Vào ngày 22-9-2021 bị Tòa án nhân dân huyện Tân Hồng, tỉnh Đồng Tháp xử phạt 02 năm 06 tháng tù, về tội “Trộm cắp tài sản”. Chấp hành xong ngày 13-5-2023, khi thực hiện hành vi phạm tội là người chưa thành niên; Tạm giữ ngày: 08-08-2023; Tạm giam: Ngày 17-8-2023; Hiện bị cáo đang bị tạm giam tại Nhà tạm giữ Công an huyện Hồng Ngự và có mặt tại phiên tòa.

Bị hại:

1/. Phan Thị Mỹ V, sinh năm 1984 (có mặt).

Cư trú: Ấp Công T, xã Bình Ph, huyện Tân H, tỉnh Đồng Tháp.

2/. Phạm Văn Ch, sinh năm 1964 (vắng mặt).

3/. Nguyễn Thị Th, sinh năm 1960 (vắng mặt).

Cùng cư trú: Ấp Rọc M, xã Tân Công Ch, huyện Tân H, tỉnh Đồng Tháp.

4/. Nguyễn Văn H, sinh năm 1976 (vắng mặt).

5/. Phạm Kim Ch, sinh năm 1974 (vắng mặt).

Cùng cư trú: Ấp K, xã Phú H, huyện Tam N, tỉnh Đồng Tháp.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Trong khoảng thời gian từ ngày 08-7-2023 đến ngày 06-8-2023 bị cáo Hồ Minh Thức đã nhiều lần trộm cắp tài sản của người khác, cụ thể như sau:

Lần thứ 1: Vào khoảng 23 giờ ngày 08-7-2023, bị cáo Hồ Minh Th từ nhà ở ấp Gò D, xã Bình Ph, huyện Tân H đi bộ về hướng chợ Bình Phú để tìm kiếm tài sản lấy trộm, đến ấp Công Tạo, xã Bình Phú, huyện Tân Hồng thì bị cáo Th nhìn thấy nhà của chị Phan Thị Mỹ V đã tắt đèn, mọi người đã ngủ, bị cáo Th dùng tay tháo móc dây kẽm cửa hàng rào phía trước rồi đi vào bên trong sân nhà thì thấy có một cái quán nước, bị cáo Th lấy 01 chai nước Sting và 01 chai sữa đậu nành uống, tiếp tục đi lên nhà của chị V theo hướng cầu thang ở phía trước rồi đi vào trong phòng ngủ, do nhà không có khóa cửa nên bị cáo Th lục soát trong cái tủ nhựa đựng quần áo lấy trộm số tiền 1.200.000 đồng trong cái bóp da và một sợi dây chuyền vàng 18kara; trọng lượng 1,5 chỉ vàng bên trong cái túi vải, lấy tài sản xong bị cáo Th đi về nhà ngủ. Đến khoảng 06 giờ ngày 09-7-2023 bị cáo Th đón xe khách đi huyện Bến Lức, tỉnh Long An để làm thuê và tiêu xài hết số tiền đã lấy trộm, bị cáo Th đem sợi dây chuyền bán cho một tiệm vàng ở huyện Bến Lức, tỉnh Long An (không rõ địa chỉ) được 5.000.000 đồng tiêu xài cá nhân hết.

Lần thứ 2: Vào khoảng 20 giờ 30 phút, ngày 05-8-2023, trong lúc bị cá Th điều khiển xe mô tô chạy đến thị trấn Sa Rài, huyện Tân Hồng để chơi thì bị Cảnh sát giao thông bắt giữ xe, bị cáo Th đi bộ về hướng đến xã Tân Công Chí, huyện Tân Hồng mục đích tìm xe mô tô để lấy trộm, đến khoảng 01 giờ ngày 06-8-2023 bị cáo Th phát hiện xe mô tô biển kiểm soát số: 66K1-362.96; loại xe Wave của anh Phạm Văn Ch đậu dưới sân nhà của anh Nguyễn Văn H ở ấp Rọc M, xã Tân Công Ch, huyện Tân Hồng trên xe có gắn sẵn chìa khoá nên bị cáo Th đi vào lấy trộm dẫn xe ra đường khoảng 30 mét rồi để máy chạy về hướng thị trấn Tràm Chim, huyện Tam Nông khi đến nhà anh Nguyễn Văn H ở ấp K, xã Phú H, huyện Tam Nông, bị cáo tiếp tục lấy trộm xe mô tô biển kiểm soát số: 66N1-398.37; loại xe FutureFI sau đó bị cáo bỏ lại xe mô tô biển kiểm soát số: 66K1-362.96 của anh Phạm Văn Ch rồi điều khiển xe mô tô vừa lấy trộm của anh H chạy về nhà ngủ. Đến sáng ngày 06-8-2023 Công an xã Bình Phú, huyện

Tân Hồng đến mời bị cáo thì bị cáo lấy xe mô tô biển kiểm soát số: 66N1-398.37 trộm được của anh H chạy đi tỉnh Long An. Trên đường đi bị cáo ghé vào khu chợ thuộc xã Vĩnh Đại, huyện Vĩnh Hưng, tỉnh Long An tìm tài sản để lấy trộm nhưng chưa lấy được thì bị người dân phát hiện bắt giữ và giao cho Công an xã Vĩnh Đại, sau đó Công an xã Vĩnh Đại liên hệ với Công an xã Bình Phú, huyện Tân Hồng để tiến hành xác minh, điều tra làm rõ. Trong quá trình điều tra, bị cáo đã thừa nhận toàn bộ hành vi trộm cắp như đã nêu trên.

Vật chứng của vụ án thu giữ:

- 01 xe mô tô biển kiểm soát số: 66K1-362.96; nhãn hiệu HONDA; loại phương tiện 02 bánh; Số loại: Wave; màu sơn: Xanh-Đen-Bạc; số máy: JA39E0925077; số khung: RLHJA3913KY078758. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Tân Hồng đã xử lý trả lại cho bị hại Phạm Văn Ch.

- 01 xe mô tô biển kiểm soát số: 66N1-398.37; nhãn hiệu: Honda; loại Future FI; màu đen bạc; số máy: JC76E0442682; số khung: 766JZ043672 và 01 lon đựng nước uống bằng kim loại màu trắng. Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Tam Nông đã xử lý trả lại cho bị hại Nguyễn Văn H.

- 01 áo khoác màu xám, ngực trái có lô gô hình tròn màu đen, có chữ CONVERSE ALL STAR, giữa logo có ngôi sao màu hồng và 01 bao tay màu vàng kem của bị cáo.

Tại bản kết luận định giá tài sản số: 24/KL-ĐGTS ngày 14-8-2023 của Hội đồng định giá trị tài sản trong tố tụng hình sự huyện Tân Hồng kết luận: 01 sợi dây chuyền vàng 18 kara; trọng lượng 1,5 chỉ giá trị định giá: 5.175.000 đồng; 01 chai nước ngọt Sting giá trị định giá: 5.000 đồng; 01 chai nước sữa đậu nành giá trị định giá: 5.000 đồng; 01 xe mô tô Biển số: 66K1-362.96; nhãn hiệu HONDA; loại phương tiện 02 bánh; Số loại: Wave; màu sơn: Xanh-Đen-Bạc; số máy: JA39E0925077; số khung: RLHJA3913KY078758. Giá trị còn lại 50%, giá trị định giá: 9.500.000 đồng, tổng tài sản định giá có giá trị: 14.685.000 đồng.

Tại bản kết luận định giá tài sản số: 27/KL-ĐGTS ngày 11-9-2023 của Hội đồng định giá trị tài sản trong tố tụng hình sự huyện Tam Nông kết luận: 01 xe mô tô biển số: 66N1-398.37; nhãn hiệu: Honda, loại Future FI; màu đen bạc; số máy: JC76E0442682, số khung: 766JZ043672 giá trị định giá là 11.300.000 đồng.

Tổng giá trị tài sản có giá trị là 27.185.000 đồng.

Trong quá trình điều tra, bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình.

Tại Cáo trạng số 60/CT-VKSTH ngày 20-11-2023, Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Hồng, tỉnh Đồng Tháp đã truy tố Hồ Minh Th về tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa sơ thẩm, bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình.

Tại phiên tòa sơ thẩm, bị hại Phan Thị Mỹ V yêu cầu bị cáo Hồ Minh Th bồi thường số tiền 6.385.000 đồng và yêu cầu xử lý bị cáo theo quy định pháp luật.

Tại phiên tòa sơ thẩm, bị cáo Hồ Minh Th thống nhất bồi thường cho bị hại Phan Thị Mỹ V số tiền 6.385.000 đồng.

Tại phần luận tội, Kiểm sát viên vẫn giữ nguyên quan điểm truy tố bị cáo Hồ Minh Th về tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình đây là những tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo phạm tội lần này thuộc trường hợp phạm tội 02 lần trở lên đây là những tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm g khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

Từ những phân tích trên Kiểm sát viên đề nghị xử phạt bị cáo Hồ Minh Th mức án từ 01 (một) năm 06 (sáu) tháng đến 02 (hai) năm tù.

Về trách nhiệm dân sự: Căn cứ Điều 48 Bộ luật hình sự và các Điều 584, 585, 589 Bộ luật dân sự, đề nghị Hội đồng xét xử tuyên công nhận sự tự nguyện thỏa thuận bồi thường của bị cáo Hồ Minh Th và bị hại Phan Thị Mỹ V, bị cáo Th có trách nhiệm bồi thường 01 sợi dây chuyền vàng 18 kara có giá trị định giá là 5.175.000 đồng; 01 chai nước ngọt Sting có giá trị định giá là 5.000 đồng; 01 chai sữa đậu nành có giá trị định giá là 5.000 đồng và tiền bị mất là 1.2000.000 đồng, tổng cộng là 6.385.000 đồng.

Về vật chứng: Căn cứ khoản 1 Điều 47 Bộ luật hình sự và điểm c khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự đề nghị Hội đồng xét xử tuyên:

Tịch thu tiêu hủy 01 áo khoác màu xám; ngực trái có lô gô hình tròn màu đen có CONVNERSE A ALL giữa lô gô có ngôi sao màu hồng và 01 bao tay màu vàng kem của bị cáo dùng vào việc phạm tội.

Bị cáo không tham gia tranh luận.

Bị hại không tham gia tranh luận.

Tại lời nói sau cùng, bị cáo xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt và hứa sẽ không tái phạm.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về tính hợp pháp của hành vi, quyết định tố tụng trong vụ án, Hội đồng xét xử xét thấy: Hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Tân Hồng, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Tân Hồng, Kiểm sát viên trong quá trình tiếp nhận tố giác, tin báo về tội phạm, khởi tố, điều tra, truy tố đã thực hiện đúng thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của pháp luật tố tụng hình sự. Từ khi khởi tố vụ án cho đến tại phiên tòa sơ thẩm những người tham gia tố tụng không ai có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi,

quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Xét thấy các hành vi, quyết định tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về nội dung vụ án: Tại phiên tòa, bị cáo thừa nhận hành vi phạm tội như nội dung Cáo trạng truy tố, phù hợp với lời khai của người bị hại; người làm chứng; kết luận định giá và những tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Như vậy qua tranh tụng đã đủ cơ sở kết luận: Vào tháng 7 và tháng 8 năm 2023 bị cáo đã có hành vi lén lút 03 lần trộm cắp tài sản của các bị hại như đã nêu trên với tổng cộng giá trị tài sản là 27.185.000 đồng.

[3] Khi thực hiện hành vi phạm tội, bị cáo là người trên 18 tuổi, có đầy đủ năng lực hành vi. Xuất phát từ lòng tham lam của bản thân, lười biếng lao động, bị cáo đã có hành vi lén lút nhằm để chiếm đoạt tài sản của các bị hại. Lời thú nhận tội của bị cáo tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa hôm nay phù hợp với lời khai của bị hại; người làm chứng; kết luận định giá và những tài liệu, chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án. Từ những phân tích trên, đủ cơ sở kết luận hành vi của bị cáo Hồ Minh Thấu thành tội “Trộm cắp tài sản” theo khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Điều luật trên quy định:

“1. Người nào trộm cắp tài sản của người khác trị giá từ 2.000.000 đồng đến dưới 50.000.000 đồng hoặc dưới 2.000.000 đồng nhưng thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 06 tháng đến 03 năm”.

[4] Xét thấy, hành vi của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, xâm hại đến quyền sở hữu tài sản hợp pháp của bị hại, gây hoang mang, lo lắng trong cộng đồng dân cư nơi xảy phạm tội. Vì vậy cần phải xử lý nghiêm minh trước pháp luật, cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian, nhằm để giáo dục cho bị cáo trở thành người tốt và có ích cho xã hội. Trong quá trình điều tra và qua tranh tụng tại phiên tòa sơ thẩm, bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình. Do đó Hội đồng xét xử có xem xét đến tình tiết tăng nặng và giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo.

Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình, đây là tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự: Bị cáo phạm tội lần này thuộc trường hợp phạm tội 02 lần trở lên, đây là tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự được quy định tại điểm g khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

Từ các nhận định trên, Hội đồng xét xử xét thấy, nên xem xét giảm nhẹ một phần mức hình phạt cho bị cáo, nhằm thể hiện tính nhân đạo của pháp luật nước ta.

[5] Về hình phạt bổ sung: Theo khoản 5 Điều 173 Bộ luật hình sự quy định: Người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng đến 50.000.000 đồng. Xét thấy trong quá trình điều tra và tại phiên tòa bản thân bị cáo làm thuê, thu nhập thấp nên không áp dụng hình phạt bổ sung với bị cáo là phù hợp.

[6] Về trách nhiệm dân sự: Căn cứ Điều 48 Bộ luật hình sự và các Điều 584, 585, 589 Bộ luật dân sự.

Công nhận sự tự nguyện thỏa thuận bồi thường giữa bị cáo Hồ Minh Th và bị hại Phan Thị Mỹ V, bị cáo có trách nhiệm bồi thường cho bị hại Phan Thị Mỹ V số tiền 6.385.000 đồng (bao gồm: 01 sợi dây chuyền vàng 18 kara có giá trị định giá là 5.175.000 đồng; 01 chai nước ngọt Sting có giá trị định giá là 5.000 đồng; 01 chai sữa đậu nành có giá trị định giá là 5.000 đồng và tiền bị mất là 1.2000.000 đồng).

[7] Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự và Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

Tịch thu tiêu hủy 01 áo khoác màu xám; ngực trái có lô gô hình tròn màu đen có CONVNERSE A ALL giữa lô gô có ngôi sao màu hồng và 01 bao tay màu vàng kem của bị cáo dùng vào việc phạm tội.

[8] Về án phí: : Áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và các điểm a, c khoản 1 Điều 23, Điều 26 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội khóa 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Hồ Minh Th phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm và 319.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm.

[9] Xét thấy phát biểu luận tội; đề nghị mức hình phạt; trách nhiệm dân sự; xử lý vật chứng của Kiểm sát viên tại phiên tòa là có căn cứ nên chấp nhận.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

1. Căn cứ khoản 1 Điều 173; Điều 38; điểm s khoản 1 Điều 51 và điểm g khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

Tuyên bố bị cáo Hồ Minh Th phạm tội “Trộm cắp tài sản”.

Xử phạt bị cáo Hồ Minh Th 01 (một) năm 06 (sáu) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày tạm giữ bị cáo là ngày: 08-8-2023.

2. Về trách nhiệm dân sự: Căn cứ 48 Bộ luật hình sự và các các Điều 584, 585, 589 Bộ luật dân sự.

Công nhận sự tự nguyện thỏa thuận của bị cáo Hồ Minh Th và bị hại Phan Thị Mỹ V.

Bị cáo Hồ Minh Th có trách nhiệm bồi thường cho bị hại Phan Thị Mỹ V số tiền 6.385.000.000 đồng.

Kể từ ngày có đơn yêu cầu thi hành án của người được thi hành án (đối với các khoản tiền phải trả cho người được thi hành án) cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi

hành án theo mức lãi suất quy định tại Điều 357, Điều 468 của Bộ luật dân sự năm 2015, trừ trường hợp pháp luật có quy định khác.

3. Về vật chứng: Căn cứ Điều 47 Bộ luật hình sự và Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu hủy 01 áo khoác màu xám; ngực trái có lô gô hình tròn màu đen có CONVNERSE A ALL giữa lô gô có ngôi sao màu hồng và 01 bao tay màu vàng kem của bị cáo dùng vào việc phạm tội.

(Các vật chứng nêu trên hiện tại Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tân Hồng đang quản lý theo Biên bản giao, nhận vật chứng ngày 20-11-2023 giữa Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Tân Hồng và Chi cục Thi hành án dân sự huyện Tân Hồng).

4. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự và các điểm a, c khoản 1 Điều 23, Điều 26 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30-12-2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội khóa 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Bị cáo Hồ Minh Th phải chịu 200.000 đồng án phí hình sự sơ thẩm và 319.000 đồng án phí dân sự sơ thẩm.

Trường hợp bản án được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự, thì người được thi hành án, người phải thi hành án có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các điều 6, 7, 7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự; Thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

4. Bị cáo; bị hại có mặt có quyền kháng cáo bản án lên Tòa án nhân dân tỉnh Đồng Tháp trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày kể từ ngày tuyên án (ngày 10-01-2024). Đối với bị hại vắng mặt có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 (mười lăm) ngày kể từ ngày nhận được bản án hoặc bản án được niêm yết theo quy định pháp luật.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh ĐT;
- VKSND tỉnh ĐT;
- Sở Tư pháp tỉnh ĐT;
- VKSND huyện Tân Hồng, tỉnh ĐT;
- Cơ quan CSĐT CA Tân Hồng, ĐT;
- Cơ quan THAHS CA Tân Hồng, ĐT;
- CC THADS huyện Tân Hồng, tỉnh ĐT;
- Bị cáo, bị hại;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Phạm Văn Tựu

